

# అభిశప్తులు

శ్రీ కాళీపట్నం రామారావు

**మ**ట్ట మధ్యాహ్నం వేళ. చైత్ర మాసమేకా. ఎండలు అప్పుడప్పుడే ముదర వారంభించాయి. తాపంలో తీవ్రత లేకపోయినా ఒక్కొక్క గాలిరివలు వేడిగా తగులుతున్నది.

మాడుపార్లు తగువు బెట్టి ముమ్మాటికీ స్వాయం దక్కక— మల్లా మొదలని నాలుగవసారి తగువు పెట్టింది సోమప్ప తల్లి రాఘవమ్మ. తనీవు జరుగుతున్నది మునసబుగారి లోగిట్టో.

మునసబుగారిలోగిలి గ్రామంనడిబొడ్డున రాజవీధి నానుకొని ఉన్నది. నలుగురు చేరే స్థలం కాబట్టి మున్నూటరువది రోజులూ ఆయింటినుండు తాటాకులచలువ పందిరి ఉంటుంది. ఊండు రోజునే నేయించటంవల్ల క్రొత్త కమ్మపచ్చివాసనలు వేస్తున్నది.

వరండాపైనా పందిటిక్రిందాకూడా చాలామంది జనం ఉన్నారు. లోనివార్లకు గాలి తగలదని సర్దారేమో మెల్లమీద వారు కూర్చుని ఉన్నారు. అమూలా యీమూలా గోడవారలను మాత్రం కొందరు నింపొని ఉన్నారు.

తగువు ఒక కడకు వచ్చేసరికి చదురు నిశ్శబ్దమై ఊరుకున్నది. ముస్సబునాయుడూ కరణమూ లోగిలి ప్రధానద్వారా న్నానుకొని వరండాకు తూర్పుకొనను సరిచిన తాటాకులపై కూర్చుని ఉన్నారు. వారి సరసనూ చుట్టూనూ ఊరిపెద్దలవజ్జే వారూ— వంచాయితీదార్లూ కూర్చున్నారు. తిక్కిన జనం పడమటి కొననూ అక్కడా సర్దుకున్నారు.

జనంకు మధ్య గానూ పెద్దల కెదురుగానూ ఒక స్తంభం వద్ద చతికిలపడి ముసలి రాఘవమ్మ కూర్చుని ఉన్నది. ఆనతి దూరంలో వేరొక స్తంభానికి అనుకొని—ఆమె ఒక్కగాని ఒక్క కొడుకూ—పోయినవాళ్లు పోగా మిగిలివచ్చాడు—నలభయ్యి నలభయ్యి జేండ్లవాడు—నలుగురు విద్దల తండ్రి—సోమప్ప కూర్చుని ఉన్నాడు. సోమప్ప భార్య మునసబుగారి వీధిద్వారం తలుపు చాటుచేసుకొని—ప్రత్యక్షంగా బయటకు కనుపించకపోయినా లోనుండే సమస్తం వింటూఉండీ ఊడిగీతన ఉనిగిని భర్తకు గుర్తుకు లేవడానికీలా తలుపు కడకడం ద్వారానో గడియ తాకడం ద్వారానో కళ్లంచేస్తూ ఉన్నది. ఆమె పేరు నారాయణి.

పక్కా అరఘుడియ నిశ్శబ్దంతో అక్కడ తగువు కావలసి వచ్చినవారూ తగవరులూ తగువు వినవచ్చినవారూకూడా పూర్తిగా విసిగిపోయారు.

అంతట—మమ్మనే అనిశ్చయ్యాన్ని భంగంజేస్తూ కడపారి చాలూ అన్నాడు.

“ఏంఁడి సోమప్పా! ఇంకేటి ఆలోచిస్తారా? లేసి అమ్మను తీసుకొని ఇంటికెళ్లిపోండి,” అన్నాడు అజే చనువుగా అజే ఆజ్ఞగా.

కాని సోమప్ప అప్పటికికూడా మాటాడలేదు. తలవంచుకొని సగం కాలిన అగ్నిపుల్లయొక్క నల్లని భాగంలో నేలపై వినో అడ్డుగా నిలుపుగా గీరలు గీస్తున్నవాడు అలానే ఉండిపోయాడు.

ఈఢోరణి మాచాక మాత్రం అంతవఱకూ ఊపిరికూడా గట్టిగా తీస్తే తగువేం బెజిసి పోతుందో అన్న విధంగా ఊరుకున్న సభాసదులందరూ నిస్పృహ ప్రకటింపసాగారు. ఈనిస్పృహ జననండుకు మొదట నైగలుద్వారా నూచింపబడుతూ వచ్చి చివఱకు క్రమంగా గొణుగుడులోకి మారింది. అగొణుగుడే సఱుగుడుగా మారి చివరికొక స్థితిలో ఎవరికితోచిన మాట వారు మాటాడానికి దిగింది. కాని పెద్ద లెవ్వరూ కలుగజేసుకో లేదు.

ఈ పెద్దలు అంతవఱకూ సభ ను అదుపులో ఉంచుతునే వచ్చారు. ఇంక యెట్లాను ఆసభ చేయగలిగింజేమీ లేదని తెలిసాక ‘మిరియాలు దండగకూడా ఎండుకు’ అనే ఢోరణిలో వారి మట్టున వారురువని ఎక్కడ ఉన్నవారక్కడే అలా గోడలకు చేరబడి పోయారు. ఇంక సభానిర్వహణ భారం పెద్దతనం ప్రకటించాలని సరదా పడే చిన్న చిన్న పెద్దలు తమంతటాతాముగా వహించక తప్పిందికాదు. వారు వహించారుకూడా. ఒక ముసలాడు సోమప్పకు హితవు జెప్పాడు.

“నూడు సోఁవప్ప బాబూ! నేనొక మాట చెప్తుతాను. ఆ యమ్మకై నా ఇప్పుడు దగ్గర దగ్గర అరభయ్యెట్లో డెల్లియెట్లో ఉంటాయి. బ్రతికినంతకాలం బ్రతకబోడు. పోనీ తల్లి అనికాక పోతే నీ పంచకి జేరిన కేదముసలిదనైనా ఇంత గంజిపోయవయ్యా; ముసిలోళ్లవాణ్లు నీకేం తెలుగు బాబూ—ఆవయస్సులో యెంట తన వోళ్లన్నవోళ్లు, చస్తే యీ జేప్పెస్తారులే అన్న వోళ్లు తేరనంసే అది మనసుకెంతటి కష్టమని జెప్పను! నామాటిను.....” అన్నాడు.

ఇంకొక ఓబయ్య—చెవులు సరిగా వినిపించని రాఘవమ్మతో—మాట్లా జరుగుతూవున్న అగొడవలో తనసలహా వినిపించుకో లేజేమీ ననే భయం కొద్దీ ఆమె చెవ్వుదగ్గర నోరుపెట్టి మరీ—ఉచ్చస్వరంలో చెప్పసాగాడు.

ఎళ్లమమ్మా! ఎళ్లు! ఎళ్లి నీకొడుకు కాళ్లెట్టుకో! ‘నాకింక తిమ్మరున్నాడు నాయనా అని, మల్లీ ‘నర’ వన్నదాకా అకాళ్లు

గట్టిగా పట్టుకొని ఒదలకు...ఎంజేస్తాడో చూద్దాం'—అంటూ అందులో అందుతో తాను జోడించిన హాస్యంకూడా సభ్యులు గమనించారా లేదా అన్న ట్టా అందరివంకా వెళ్లి మొహం వేసు కొని చూడసాగాడు.

కాని వారంతా అతడి హాస్యంమాట అటువుంచి మాటాడట మైనా గమనించి ఉన్నట్టులేదు. ఎవరిలోరణిలో వారున్నారు. ఎవరికి వారే తాము చెప్పదలచుకున్నది ఎదుటవారికి వినిపించడానికి బదులు ఎదుటివారి ముందు వెళ్లగక్కడానికి ప్రాధాన్యత ఇవ్వటంతో అక్కడి ఆసభంతా ఒక సంతగా తయారయ్యింది. చివరికి సంత సంతంతా ఒక స్థితిలో ఆకస్మికంగా ఒక్క అడటున నిశ్శబ్దమై ఊరుకున్నది. ఆనిశ్శబ్దంలో సోమపృ మాటాడు కున్నాడు.

అతడు ఎత్తి ఉంచిన తన ఔడలపై నమస్కారహస్తముంచి అపాదమస్తకం వణుకుతూ కంపించే కంఠంతో చెపుతున్నాడు.

.....మీ సభవారి కందరికీ ఇవే నా నమస్కారాలు. మీ చిన్నలకూ పెద్దలకు నావి వేయి వేల దండాలు. మీ మాట సాగించలేనన్నందుకు నన్ను క్షమించండి. అది నాకు తల్లికాదని మీకేనాడో మనవిచేసి ఉన్నాను. షానీ తల్లికాదంటే బిచ్చ కత్తెగానైనా అదరించమన్నారు. నిజమే ఉంటే అలాగే అదరించి ఉండును. కాని భగవంతుడు నాకా శక్తి ఇవ్వలేదు. నేనేం చేస్తాను? నాకే నాపిల్లలకే చాలినంత నే సంపాదించలేకపోతున్నాను. నేనందులో ఇంకొకరికేం పెట్టగలనూ! అంటూ క్షణ కాలం వ్యవధితో "కాగా...బిదారెం డైతనంతట తానుగా బ్రతుకు తున్న మనిషి ఆమె—ఇప్పుడైనా ఇంత ఊరిలో ఇన్ని వందల మంది జనాభా ఇంతమంది మహాభాగులు హాయిగా జీవిస్తూ ఉండగా ఆమె ఒక్కతే తిండిలేక చచ్చిపోతుందా? అలాగ అన్నటికీ జరగదు. అందుచేత ఆమె మానాన ఆమెను బ్రతకనివ్వండి నామాన నేను బ్రతుకుతాను. ఇంకశలవ్! మీ అందరివద్దా శలవ్. అంటూ మట్టూ బిదారు నమస్కారాలు వరసగా విసిరి అక్కడనుంచి నిష్క్రమించసాగాడు.

సోమపృయొక్క ఈ సుదీర్ఘ గంభీరోపన్యాసంలో ఏ ఏ భాగాలు ఎక్కడెక్కడ ఎవరెవరికి ఎలాతనిలాయో తెలియదు. సభాస్థారులంతా దిమ్మెరబోయి ఎక్కడ ఉన్నవారు అక్కడ అలా చిత్ర ప్రతిమలలా నిలిచిపోయారు.

సోమపృ అంతటితో నిష్క్రమిస్తాడనే అనుకున్నారు కాని అతడు నిష్క్రమించలేదు. అల్లంతమూరం పోయిమల్లా తిరిగివస్తూ ఆరంభించాడు. ఈసారి అతడి ముఖం ఉద్దేశితవ్రతచే మరి ఎర్రనై ఉన్నది. అతడి గొంతు ఆ నిశ్శబ్దంలో వెనుకటికన్నా ఖగ్గవ మారుమోగుతున్నది. అతడన్నాడు.

"మీరంతా ప్రభువులు. నేనొక్కడిని పేదవాడిని. మీముందు మీమాట కాదని యీ ఒక్క గా నొక్క పేదవాడూ ఒంటరిగా నిగ్రహించలేడు. ఆసంగతి నాకు బాగానే తెలుసు. అయినా నేను మీ ఆజ్ఞకు బద్ధుణ్ణి కాకేనని చెపుతున్నాను. అలా చెపుతున్నా

నంటే అది మిమ్మల్ని తిరస్కరించే ఉద్దేశంతో కాదు. నిజంగా అది నాశక్తికి మించినపని. ఈసంగతి మీరు గ్రహిస్తారనే నమ్ముతాను. ఒకవేళ గ్రహించకపోయినా నేను చింతించను" అంటూ తిరిగిపోవోయి మల్లా అంతలో మనసు మార్చుకు వెనుదిరుగుతూ మరి నాలుగు మాటలు ఆన్నాడు. ఈసారి అతడి వచోధోరణి పరిక్రొత్తశయ్య ఒకటి ఏర్పరచుకొన్నది.

"మనుష్యులు మనుష్యులకు చేయగల హాని చాలా స్వల్పం. నేను కులం లేనివాణ్ణి. అందుచే నాకు వెలివేస్తారన్న భావలేదు. పోతే పదిమంది కలసి వెనుక ఒసారి బెదిరించినట్టు నన్ను తన్నడానికి నాయంటివిదికి రావచ్చు. కాని నేను దానికికూడా సిద్ధమే. మీరందరూ వచ్చి నాయంటికి నిప్పంటించి నాపీకతీసి ఆ అగ్గిలో ఆహుతిచేసినా సరే నేనై దానిని అమ్మా అనను. కొడకా అని అది వస్తే నాబొందెలో ప్రాణమున్నంత కాలం దానిని మల్లా నాగుమ్మం త్రొక్కనివ్వను. ఇది ముమ్మాటికీ తధ్యం! శీలవ్!

—అంటూ ఈసారి పూర్తిగా నిష్క్రమించేసాడు.

జనం చాలానేపటివఱకూ కిక్కురు కక్కురు మనలేదు. "దిమ్మెదిరుగ మొత్తిన వడగళ్లవాన తరువాత ప్రకృతి ఎట్లా వివిధంగా ఉంటుందో ఈసంఘటన పీడవ అక్కడవున్న ఆసభవారి శ్రవకృతి కూడా సరిగా అట్లానే ఉన్నది." తరువాత ఒక్కొక్కతే క్రమంగా లేరుకోసాగారు.

పెద్దలకు సోమపృయొక్క యీ అవినయం ఏలనో ఈసారి ...అందరూ ఆశించిన విధంగా కోపం తెప్పించలేదు. బహుశా వారీ పర్యవసానానికి ముందుగానే సిద్ధపడి వుండాలి. ఎటువచ్చి రాఘవమ్మకు కండ్ల తుడుపుగా ఉంటుందని యీతంతంగమంతా నడిపి వదిలారు.

సోమపృ అట్లా తనకు తానుగా తనపు పరిష్కరించి నిష్క్రమించే సరికి పెద్దలు తమమీద ఉన్న ఆమహాభారం తనకుతానుగా సడలిపోయినట్టు నిట్టూర్పులు విడుస్తూ సాంకేతికహాసాలతో ఒకరి ముఖం ఒకరు చూసుకొని చివరికి ఏకముఖంగా తమలో ఒకరి ద్వారా—తేలిపోయిన విషయం రాఘవమ్మకు తమ:ద్వారా అధికార ప్రకటన ధోరణిలో తేటపరిచారు.

"విన్నావుగదటమ్మా! ఆయనలా చెపితే మేమేం చెప్తాం! చెప్పగలిగినకాడికి చెప్పేం. చేయగలిగినదేమీ లేదని ముందే తేలిపోయింది ఇంకేం చేస్తాం" అన్నాడు గొంతులో సానుభూతిని ధ్వనింపజేస్తూ.

కాని రాఘవమ్మ ఏమీ మాటాడలేదు. ఆమె వయోపూజ మైన అంధత్వంచే తెల్లనైన పల్లని కనుగ్రుడ్లలోంచి నిశ్చలంగా కూస్యంలోకి దృక్కులు విడుస్తూ అట్లానే కూర్చుని ఉండిపోయింది.

ఆమెకు మాట్లాడటానికి కౌస్తుభేవు ఎడమిచ్చి ఆమె మాటాడకపోగా ఆ పెద్ద మనిషే మల్లా ఆన్నాడు.

"ఇంతకూ నీఖర్మ మిట్లా ఉన్నది. ఉన్నది ఒక్కగాని ఒక్క కొడుకు. ఆకొడుక్కుకూడా నీమీద ఇంతద్వేషం కల

గాలా! పోనీ భగవంతుడైనా దిన్నగా చూడవద్దా, చిన్నవారైనా చిటికెవారైనా పెద్దవారైనా అన్ని వయసులవారైనా ఎత్తుకపోతున్నాడు. నివ్వొక్కర్తేనేనా బరువైపోయావు. ఏం మహాసుఖాలు మధ్యనుభవించేవి తప్పిపోతాయని భయపడుతున్నాడో ఆయన తెలియదు....."అంటూ నీళ్లు నవలీ ఊరుకున్నాడు.

ఆ పెద్ద మనిషి ఈ ఉపశమన వాక్యాలు ఉపశమన వాక్యాలు గానే ఉపదేశించి పలికినా అవి విన్నవారే హృదయాలనుకూడా ఉద్రూత లూపేవిగా ఉన్నాయి. రాఘవమ్మ మాట వేరే చెప్పవలసరంలేదు.

ఆమె తడులు దక్కి గాజువారిన ఆపొడి కన్నులను అతి కష్టంపై తడుపుకుంటూ అన్నది. "అవును బాబూ: అంతే; నా ఖర్మమే నన్నట్లా కట్టి కుడుపుతున్నది. లేకపోతే నేనేంకోరానవి బాబూ!" అంటూ శీర్షమైన ఆమెదుసలీ కంఠం ఉండ్రేక భారంచే మరీ కంపిస్తూఉండగా అన్నది— "నేనేం మడులు కోరలేదే మావ్యాలుకోరలేదే? పప్పున్నాలూ పాయసాలూ కోరలేదే. కట్టెందికి చుట్టు చెంగాయిచీరలూ అలంకరించుకుందుకి ఆభరణాలూ కోరలేదే. ఏంకోరాను? పిడికెడు మెతుకులు. వాడికంచందగ్గర వాడి పిల్లలకంచం దగ్గర—వాడి పెళ్లొంకంచందగ్గర—రాలేపాటి పిడికెడు మెతుకులుకోరాను. వాడిపెళ్లా కుడిచేత్తో వేసినా ఎడంచేత్తో పోలేసినా—మలకలోపోసినా మొహాన విసిరినా మహాభాగ్యమనిఅందుకుంటానన్నాను. అది నన్ను లంజ అని తిట్టినా ముండ అని తిట్టినా పడతానన్నాను. తలంత బొప్పెలు కట్టేటట్టు మొట్టి కాయలు మొట్టినా పెడవిడపనన్నాను." అని ఆకస్మికంగా ఒక్క తెర దుఃఖంముంచుకురాగా హృదయం కరిగించుకొని కన్నులవెంబడి ప్రవంపజేస్తూ శోక భారంచే పల్లకపోయే గొంతుతో "ఎందుకు? ఎందుకు బాబూ? ముసలిదాని నయిపోయాను. మరీ జననత్యాలుడిగిపోయాయి. కళ్లా కౌసరావు. రాత్రులులేచి బయటకు వస్తే నాలుగైదుసారులు కౌలుబారి, రాళ్లు తన్నుకొనిపడిపోతుంటాను. ఇంటి ముందుగోతులు అడ్డమైన తుప్పులు—వాటిల్లో పడితే లేవలేను. కాళ్ళే విరుగుతాయో చేతులే విరుగుతాయో తెలియదు. పడితే బాధనొకాడు. చచ్చేవటకూ కాళ్లాచేతులూ లేకపోతే ముద్దనోటికి చేరే ఉపాయం కనుపించదే అని భయం ... "అంటూ శోకం అగ్గలంకౌగా మరీ మాటాడనేరక ఆగిపోయింది.

జనం జైల్లోపోవడానికి లేచినవారూ జైల్లోనుండేనేంచిన వారూ కూడా అట్లానే తమ ఉద్యోగాలు మఱచి ఆక్కడే అలా కొయ్య బొమ్మల్లా ఉండిపోయారు. నిలువగళ్లలో జనం వృద్ధురాలూ నిరాశ్రయా ఏకైకపుత్రి తిరస్కృతిజనిత మహావయసపరిభిన్నా అయిన ఆ ఆభాగ్య వంక తడక దృష్టితో చూస్తూవుండే ఆమె పరిక్షీణమాంసలములైన ఆహారాన్ని పిడికెడు మెతుకులు వడవడకంపిస్తూ ఉండగా మొదటనే ముసలితనంవల్ల ముడుతలు వారి వికృతమైన ముఖం దుఃఖ భారం చేసే సంకుచితమైన ముఖకండరాలలో మరీ వికృతముకౌగా ఇంకొక తెరముంచుకువచ్చిన మహాద్యేగంతో పెద్దగా భగవంతుణ్ణి వుండేనని పిలుస్తూ అన్నది. "హే నూర్యనారాయణమా! తండ్రీ! భగవంతుడా! యీలోకంలో

ఎవరికన్నా నేను నాకోడిని ఎక్కువ ఆరళ్లు పెట్టానా నాయనా! ఎందుకు బాబూ దీనికి నామీద ఇంతి పగ! దీనికి కొడుకులు లేరా బాబూ. దీనికి ముసలితనంరాదా బాబూ! ఈసంగతి నువ్వు మరచిపోతావా!..." అంటూ అక్కడకు ఉద్యేగం చరమస్థాయికి చేరగా ఆకస్మికంగా ఆగిపోయి కొంతసేపు పోయాక యీలోగా శాంతించిన చిత్రంలో పశ్చాత్తాపపడుతున్న దానిలా "వద్దు. వద్దు. అలా వద్దు. ఇప్పటికి అనుభవించినదే చాలు. ఏజన్యలో ఎవరివుసురు పోసుకొన్నానో ఇప్పుడు అనుభవిస్తున్నాను. ఇప్పుడు ఇంకొకరి వుసురుకట్టుకోనా! వద్దు...అలా ఎన్నటికీ వద్దు. దాని పిల్లా పాపాతో దాన్నే సుఖంగా వుండేసి..." అంటూ పోయింది.

జనం చిత్రప్రతిమలలా ఆలానే ఉన్నారు. ఒకల్లిడ్డరు మున్నబుగారి గుమ్మంకేసి చూశారు. కాని అక్కడ వాళ్లకు లోపనారాయణి ఉన్నదీ లేనదీ ఏమాత్రంకూడా తెలిసింది కాదు. అంతట వారుకూడా తమ కండ్లను రాఘవమ్మ వంకే త్రిప్పుకున్నారు.

రాఘవమ్మ అట్లానే కాస్తనే ఉండి ఉండి యింకొక తెర దుఃఖంముంచుకు రాగా మళ్లా ఆరంభించింది. ఈసారి ఆమె కంఠస్వరం పూర్తిగా ఆమె వశంతప్పి ఉన్నది. శోకోద్యేగాలు ఎడనెడ ఆమె హృదయంలో చోటులు మార్చుకుంటుండగా వాటితోపాటుగా తానుకూడా మారే కంఠస్వరంతో ఆమె ఆరంభించింది.

"నేను లంజనట... నేను భటా చోరునట. నానించి వాళ్లకు జరిగిన అపకారం ఇంతా అంతా కాదట. నిజమే. నిజమే. నేను లేచివచ్చిన దానినే. కాని ఎందుకు లేచిరావలసివచ్చింది. లేచి వచ్చినా ఎవ్వరిలానూ గుడెనె వెసుకోలేదే. ఇంతవూరు వుంది ఇంతమంది ఉన్నారు. ఇన్నేళ్లయి నేనిక్కడ వున్నాను. ఆలేచి వచ్చిన బ్రాహ్మణిలో తప్ప నానడవడికి ఎక్కడైనా మచ్చ ఉన్నదా. నిజం చెప్పండి. చెప్పండి. జంకంండి ఎవరైనా సకే! ...దేవుడు, ఒకేవుడా ఎక్కడున్నావు నువ్వు! నువ్వు చెప్ప. ఆ బ్రాహ్మణ్ణి తప్ప నేనింకెవ్వరినైనా ఎరుగుదనా? ఆ లేచివచ్చే వుండేమైనా మొదట కలిగినది నాకా? నేను వద్దవద్దని ఎంతని మొట్టిపెట్టానా బ్రాహ్మణిలో. ఆ బ్రాహ్మణు విసకుండా నా మెడ తెలా వంచి ఈ పాపంలోకి లాగాడు! ఇప్పుడు నన్నీలా అధ్యాసంచేసి ఎందుకు ముందుగా పారిపోయాడు. చెప్పవచ్చు చెప్ప! అంటూ ఆ వివశత్యంలో తన హేయమైన రహస్యగాన నలుగురిననుమానగ్నంగా ప్రదర్శింపబడుతోందనైనా గమనించలేక సమస్తం వాగి యింకొక వశందప్పిన ఉండ్రేకం కడలంటగా తల నేలకువేసి పెళ్ళి పెళ్ళిమని బాదుకుంటూ "చెప్ప...చెప్ప వయ్య చెప్పమంటే...చెప్పకపోతే వట్టు! చెప్ప! చెప్ప చెప్ప వయ్య...చెప్పో....." అంటూ పడిపోయింది.

చుట్టూ ఉన్న జనం హాహారవాలలో ఒక్క అడటున ఆమెను వారించే వారుగానో మందలించే వారుగానో పెద్ద పెద్ద కేకలువేస్తూ ఆమెను చుట్టూ చుట్టుముట్టి ఒక ముడిగా ఏర్పడిపోయారు. అటు రాఘవమ్మ ఉండ్రేక కంఠమైతేనేం ఇటు ఆమెను వారించే తా

కారకం తాలైతేనేం మట్టూ ఫర్లాంకు ఫర్లాంకునూ మేర వేక్కుడెక్కడ ఇళ్ళల్లో ఉన్నవారికీ స్వప్నంగా వినిపించాయి. జనం పిల్లల మేకా మసలి ముతగా భేదంలేకుండా ఎలా ఉన్న వారలా ఎక్కడ వున్నవని అక్కడే విశించి ఏమిటేమిటంటూ పరుగులు నడకలుగా వచ్చి ముసలబుగారి యింటిముందు గుమిగూడి పోయారు.

తరువాత ఆ గుంపంతా ఒకరినూ ఒకరికి తెలియకుండా ఏమేమి ప్రశ్నలు వేసుకున్నాలో ఏమేం జనాబు లేఫ్డోరజీలో చెప్పకున్నాలో కన్నవాళ్ళూ విన్నవాళ్ళూ ఎట్టిఎట్టి అభిప్రాయాలు వెలిబుచ్చాలో అదంతా వర్తించటం నిజంగా అసంభవం. పోతే చెప్పగలిగినదల్లా ఆ ముసలమ్మ తన యీ ఆకస్మిక ప్రేక్షక ప్రేరితమైన అనాలోచిత చర్యవల్లపొందగలిగిన సత్ఫలితమేమీలేదు. సుగుటిపై చర్యంమాత్రం చాలావఱకూ కమిలిపోయింది. అది కొన్నాళ్ళవఱకూ బాధాకరంగానే ఋజువు అవుతూ వచ్చినా రాఘవమ్మ తాత్కాలికంగా ఆశించినట్టు లేక కొందరు కొందరు అమ్మలక్కలు భయపెట్టినట్టు ఆమె పాలిట మరణ కారకంకాలేకపోయింది.

\* \* \* \* \*

ఇది జరిగి దగ్గర దగ్గర ఇరవై ఏండ్లయ్యింది. యీ యిరవై సంవత్సరాలలోనూ సోమప్పగారి కుటుంబం ఎన్నెన్ని ఝంఝూ మూతల దాడికి సరి అయ్యిందో తడవ తడవకూ ఆ కుటుంబము ఆ దాడులలో ఏమేమి ఎంతెంతగా కోల్పోయిందో వర్ణిస్తే అదే ఒక మహాగ్రంథ మాతుంది. అందులో ముఖ్యమైన వానిని క్లుప్తంగా చెప్పకోవలసి వస్తే ఇలా వుంటాయి.

పై సంఘటన జరిగిన ఆరేడు మాసాలనాకు సోమప్ప ఒక తెల్లవారుజామున ఎవరితోనూ చెప్పిపెట్టకుండా ఆ లోకానికు పయనమయ్యాడు. జుబ్బేమీలేదు. ఒత్తి చూతానర్థం. మొదటి రోజున వ్రాస్తంకచ్చింది. సాయంకాలంకు విడిచేసింది. మర్నాడు రాత్రి మళ్ళా ఉష్టం వచ్చిందన్నారు. తెల్లారేసరికి మనిషి మరలేడు.

ఆ యింటికి సంబంధించిన ఆ ప్రత్యేక పరిస్థితుల్లో పెండ్లికి సిద్ధంగా వుండి పెండ్లికొని ఇద్దరాడపిల్లలనూ ఎందుకూ కొరగాని ఒకానొక పడచారెండ్ల ముద్దుకొడుకునూ ఇంకొక పంచేండ్ల అడపిల్లనూ ఒక అడదాని మెడకి మట్టిపోవవసుంటే అదంతటి ఆత్ర్యాచారమో—ఆ దుస్థితికి సరియైన నారాయణికి తెలియాలి.

కాని మానవ ప్రకృతి మనము సాధారణంగా ఊహించని కర్తవ్యము ఎన్నిటికో కలిగిఉన్నది. మనుష్యుడు సాధారణపరిస్థితుల్లో భరించటమున్నది తలపునకూడా సాధ్యం కాదనుకునే భారాలను ఎన్నిటికో ప్రత్యేక పరిస్థితుల్లో అవలీలగా తలపె మోసుక తిరుగగలుగుతాడు.

ఇక్కడకూడా అంతే అయింది. కొద్దిరోజులలోనే భర్తృ నష్టకోకాన్ని మరిచిపోయిన నారాయణి నడికటి కుటుంబ నిర్వహణకు సంసిద్ధమయ్యింది. అయితే ఆ కుటుంబానికి సంబంధించిన

ప్రత్యేక పరిస్థితులు ఆమెను అడుగడుగునా ఆపదపాలే చేస్తూ వచ్చాయి.

సోమప్ప బ్రతికిఉన్నరోజులలో అతడు తన నుద్దరించబుట్టిన ఆ ముగ్గురు అడపిల్లలనూ తలచుకొని ఎప్పుడూ బెంగటిల్లిపోతునే ఉండేవాడు. నారాయణి "ఆ పెళ్లిళ్ళుకొకటిగిపోతాయా! అలానే అయిపోతాయి. నీకు నేనొహరిని దొరుకుతానని ఎన్నడైనా అనుకోగలిగానా? కాని దొరకలేదా? అలాగే వాళ్ళకీ దొరుకుతారు మొగుళ్ళు. కల్యాణమొచ్చినా కక్కొచ్చినా ఆపటం ఎవ్వరికీ తరంకాదు" అనేది.

కాని ఆ ఆగని కల్యాణం రావటమనేది ఎంత అబ్బురమో నారాయణికి తన ఇద్దరు కూతుళ్ళకూ పెండ్లిండ్లు చేయవచ్చేసరికి గాని పూర్తిగా తెలియలేదు.

ఆమె భర్తలా కూతుళ్ళకు బ్రాహ్మణవరులనే సంపాదించాలని పట్టుపట్టలేదు. అయినప్పటికీ ఆమె వాళ్ళకు సరియైన సంబంధాలు తెచ్చిపెట్టలేకపోయింది.

రెండుమూడేళ్ళు శిలక్రిందుల తపస్సు చేయాగా చేయగా పెద్దపిల్లకు "యీదూ జోదూ కుదిరిన భర్త" దొరికాడు. తాను జోతిమ్మండననీ ఒక్కడేకే వలసపోయిన తెలుగు బ్రాహ్మణుణ్ణే ననీ తనది పూరీ జగన్నాధం దగ్గర 'పోయే పురఘాడాగాం' నివాసమనీ, అవినాహితుణ్ణనీ పిల్లచేతి భాగ్యలేఖమాలి చక్కదనం మాలి కులం పోగొట్టుకోదానికైనా సిద్ధపడుతున్నాననీ చెపుతూ వచ్చిన ఆ బక్కరి వేషగాని నిజస్వరూపంవాడు భార్యను తనతో తీసుకపోతూ వెంటవచ్చిన ఆత్మగారిని జగన్నాథక్షేత్ర దేవాలయగర్భంలో గిరవపెట్టి మాయమైనప్పడుగాని ఎవ్వరికీ విదితం కాలేదు. అప్పుడు ఇంకేమనుకున్నా నిష్ప్రయోజనమే బిపోయింది!

ఈ పాఠంతో నారాయణి తన రెండవకూతుర్ని ఏండ్లు గడచినవాడైనప్పటికీ తెలిసినవాడని చెప్పి ప్రక్కనే పదిమైళ్ళదూరాన ఉన్న ఇంకొక గ్రామానికి చెందిన సుబ్బయ్యకిచ్చి పెండ్లి చేసింది. అతడికి మొదటి సంబంధంవల్ల ఒక కొడుకుకూడా ఉండెను. అయినా కుటుంబమను సహాయంతో కూటికీ గుడ్డకూ కరువులేకుండా బ్రతుకుతున్నవాడనీ బిడ్డ ఎదురుగా కళ్ళముందు పడివుంటుందనీ ఆశించింది. ఆ దౌర్భాగ్యుడు కూడా పెండ్లికొకముందు చెప్పిన తీయతీయని కబుర్లన్నీ పెండ్లయొక కట్టిపెడుతూ పిల్లను పుట్టింటికి మళ్ళా పంపేదిలేననీ ఆత్మనావింకవారు గుమ్మం ఎక్కుతే కాళ్ళు విరగగొడతాననీ కూశాడు. పిల్లను నానాబాసలూ వెడతాడనికూడా తెలికాక నారాయణి గోడు చేప్పతరంకాదు.

అడపిల్లల బ్రతుకులు ఈతీరున ఉన్నవంటే మగపిల్లడు జగన్నాధం ధోరణి ఇంతకన్నా కడుపుకోతగా తేలింది.

జగన్నాధం చిన్నప్పటినుండి ఆమెను కాల్యుక్తు తింటూనే వచ్చాడు. మొదటల్లా గారం. తరువాతి పగ్గాలులేని మొండిగుట్టం. తెలివితక్కువ వాడంటే కాదు. తెలివైనవాడంటే అంతకన్నా కాదు. వాడు తండ్రీపోయిన అసంతరిం అతడుచేస్తూ వచ్చిన వ్యవ

సాయం చేయడానికి చేతనూ కాక ఒక్క ఒంగక ఉన్న కౌస్తుభమీ అమ్మి చెత్తిళ్ళ పెళ్ళిళ్ళకు చేసిన అప్పు తీర్చి మిగతా దానితో వర్తకం చేదామన్నాడు. నారాయణికి అందిలి లోతు పొతులు తెలియవు. సరేనన్నది. ఏదో విధంగా భూమిమ్మారు. వర్తకంకూడా కొంతకాలం చేశారు. కాని అది జగన్నాథం చేతి వర్తకం. దానివల్ల లాభించినదేమీలేదు. ఎప్పుడూ ఇందులో పాతికవట్లం అందులో అరవై 'చెబ్బి' అన్నమాటే. పోతులూ వేషాలు మాత్రం బాగా అభ్యాయి—యీ వర్తకంలో తల్లి కొడుకూ ఎప్పుడూ పోట్లాడుకుంటునే వుండేవారు. కొస కొస నాడు జగన్నాథం ఉన్నకాడికి చిక్కినకాడికి చేతికంకించుకొని చేశాలు పట్టేశాడు. ఎక్కడకు పోయాడో తెలియదు. ఏదాది విస్మయనాడు తాను మిలటరీలో చేరినట్లు వ్రాశాడు. కొంతకాలంవఱకూ అప్పుడు కొంతా అప్పుడు కొంతా డబ్బు పంపినా తరువాత తరువాత అతడు ఏమయ్యాడో కూడా తెలియ రాలేదు.

ఈ విధంగా ఒక్కొక్కరే విడ్డలు తనకు కాకుండా పోతున్నారని గ్రహించేసరికి నారాయణిని క్రోత్తగా భయంకూడా ఆవరించసాగింది. ఆమె తన భవిష్యత్తును గురించి ఊహించవలసి వచ్చేసరికి అంతరాంతరాలలో వణికిపోయింది. చాలాకాలంవఱకూ మధనపడి మధనపడి చివరి కామె తన ఆఖరు కూతురుకు పెండ్లిచేసే ఉద్దేశం—ఉద్దేశపూర్వకంగా విరమించుకున్నది. ఎవరైనా అడుగుతే సంబంధం దొరకలేదని సాకు చెప్పేది.

నారాయణియొక్క యీ కడపారపు కూతురు వస్తుతః మంచి పిల్లే. కాని ఏండ్లతరబడి జితేంద్రియత సాధించటమంటే మాటలు

కాదు. ఎప్పుడు ఎట్లా జారినో ఒకసారి కాలుజారింది. దానిని మళ్ళా ఆమె ఎన్నటికీ కూడదీసుకోలేకపోయింది. ఇప్పుడామెకు పెండ్లి మొగుడూ లేకపోయినా ఒక బిడ్డ మాత్రం మున్నది. ఆడపిల్లే. నారాయణి ఆ మనవరాలిని ఎత్తుకోవడానికి శాని ముద్దులాడటానికి గాని లోకంతీరు అమ్మమ్మలలానే ఎవరికైనా చూపించటానికి గాని సిగ్గుపడదు. "ఇదంతా సవ్యంలానే కనిపిస్తుండేమో ఆమె కంటికి" అంటారు లోకులు.

\* \* \* \* \*

చెప్పవచ్చేదేమంటే యీ యిరవై యేండ్లలోనూ సోమప్ప కుటుంబం అనుకోనివీ ఆశించనివీ కష్టాలు అనేకమైనవానికి గురి అయింది. కాని రావలసేదీ కోరుకోన్నదీ అయిన ముప్పవకు మాత్రం ఈనాటికైనా వారు నోచుకొని ఉన్నట్లు లేదు.

రాఘవమ్మ వేటికికూడా బ్రతికే ఉన్నది. వేటికి కూడా ఆమె తన బాసెను పొట్టకై ఊరివారి దయాధర్మభిక్షలపైనే ఆధార పడవలసి ఉన్నది.

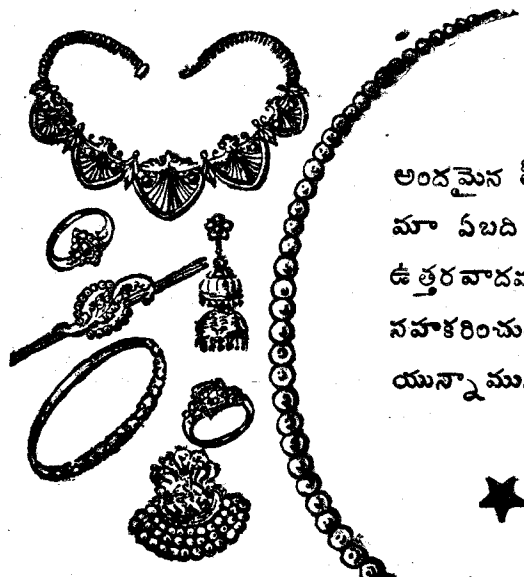
ఎవరైనా దయతలచి తమంతట తాముగా ఆమె ఇంటిముంగిలికి వచ్చి ఇంత అన్నమో గంజో పెడితేకర్డు. లేకపోతే లేదు.

ఆ విధంగానే ఆమె రాబోయే విశ్వావసునామ సంవత్సర వర్షర్తువు కోసం (1965 సం||) ఎదురుచూస్తూ వున్నది!

ఆమె పెద్ద మనవరాలి మొగుడు జ్యోతిష మార్తాండో శ్రీ మూర్త్య నాయణపండిత్ చెప్పాడు. ఆమెకు మారకయోగం ఆమె 108 వ ఏటనేగాని ఈలోగా లేదట. ఈలోగా 'నాక్షాత్' యమధర్మ రాజును ప్రత్యక్షం చేసుకొన్నా అతడుకూడా చేయగలిగింది ఏమీలేదట!!

# నవీన రకాలలో పురాతన శోభ

అందమైన తీరుకు, నాణ్యతకు, మేలైన పనితనమునకు  
మా ఏబది సంవత్సరముల అనుభవము  
ఉత్తరవాదము. ఎల్లప్పుడూ మీతో  
సహకరించుటకు సంసిద్ధులమై  
యున్నాము.



**Vummidi**  
**RAMIAH CHETTY, GURUSWAMY CHETTY & CO., Jewellers**  
23-25, CHINA BAZAAR ROAD, MADRAS-I.